

## RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 3849/89

af 18. december 1989

om ændring, for så vidt angår Spanien, af forordning (EØF) nr. 4007/87 om forlængelse af den periode, der er fastsat i artikel 90, stk. 1, og artikel 257, stk. 1, i akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse, særlig artikel 90, stk. 2,

under henvisning til forslag fra Kommissionen (1),

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet (2), og

ud fra følgende betragtninger:

I tiltrædelsesaktens artikel 90, stk. 1, og artikel 257, stk. 1, er der fastsat en periode, i hvilken der kan vedtages overgangsforanstaltninger for at lette overgangen fra de ordninger, der bestod i Spanien og Portugal inden tiltrædelsen, til de ordninger, der følger af anvendelsen af de fælles markedsordninger på de betingelser, der er fastsat i tiltrædelsesakten, og i særdeleshed hvis iværksættelsen af de nye ordninger på den fastsatte dato støder på væsentlige vanskeligheder; datoen for udløbet af denne periode, der i tiltrædelsesakten er fastsat til den 31. december

1987, er ved forordning (EØF) nr. 4007/87 (3), ændret ved forordning (EØF) nr. 4074/88 (4), blevet udskudt til den 31. december 1989 for Spaniens vedkommende og til den 31. december 1990 for Portugals vedkommende;

for så vidt angår Spanien vil disse vanskeligheder, på trods af de fremskridt, der er gjort i de seneste år, ikke kunne overvindes i visse sektorer inden den 31. december 1989; den pågældende periode bør derfor forlænges til den 31. december 1990 for denne medlemsstat —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

I artikel 1, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 4007/87 ændres datoen »den 31. december 1989« til »den 31. december 1990«.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 1. januar 1990.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. december 1989.

*På Rådets vegne*

J. MELLICK

*Formand*

(1) EFT nr. C 282 af 8. 11. 1989, s. 14.

(2) Udtalelse afgivet den 15. december 1989 (endnu ikke offentliggjort i EFT).

(3) EFT nr. L 378 af 31. 12. 1987, s. 1.

(4) EFT nr. L 359 af 28. 12. 1988, s. 3.